

ТРИДЦАТЬ ВОСЬМОЕ ЗАСЕДАНИЕ

Пятница 26 апреля 1946 года, 11 ч. утра Хонтер колледж, Нью-Йорк

Председатель: АФИФИ-паша (Египет)

Присутствуют представители следующих стран: Австралии, Бразилии, Египта, Китая, Мексики, Нидерландов, Польши, Соединенного Королевства, Соединенных Штатов Америки, Союза Советских Социалистических Республик, Франции.

47. Предварительная повестка дня (S/47)

1. Утверждение повестки дня.
2. а) Письмо представителя Польши от 8 апреля 1946 года на имя Генерального Секретаря (S/32)¹⁰².
б) Письмо представителя Польши от 9 апреля 1946 года на имя Генерального Секретаря (S/34)¹⁰³.
3. Доклад Генерального Секретаря от 22 апреля 1946 года на имя Председателя Совета Безопасности о полномочиях представителей в Совете Безопасности (S/43).

48. Утверждение повестки дня

Повестка дня утверждается.

49. Обсуждение испанского вопроса (продолжение)

Полковник ХОДЖСОН (Австралия) (*говорит по-английски*): Имею честь доложить, что, согласно пожеланиям Совета, выраженным на вчерашнем дневном заседании, представители Франции, Польши и Австралии имели совещание с целью выработки согласованного проекта резолюции для представления Совету. Я рад заявить, что нам удалось это сделать. Я зачитаю резолюцию в ее настоящей редакции. В текст, представленном Совету, я внесу две небольшие поправки, которые мне были предложены и которые, мне кажется, его уточнят. Я укажу на них по мере чтения.

«Один из членов Организации Объединенных Наций¹⁰⁴, действуя в соответствии со статьей 35 Устава, обратил внимание Совета Безопасности на ситуацию в Испании. Совету Безопасности было предложено объявить, что эта ситуация привела к международным трениям и является угрозой международному миру и безопасности.

Поэтому Совет Безопасности, учитывая моральное осуждение режима Франко в Совете Безопасности и резолюции, принятые относительно Испании как на Конференции Объединенных

Наций в Сан-Франциско по установлению международной организации¹⁰⁵, так и на первой сессии Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций¹⁰⁶, а также мнения членов Совета Безопасности о режиме Франко,

настоящим постановляет: продолжать изучение вопроса, с тем чтобы установить, привела ли ситуация в Испании к международным трениям и является ли она угрозой международному миру и безопасности, и, если это будет установлено, решить, какие практические меры могут быть приняты Организацией Объединенных Наций.

С этой целью Совет Безопасности назначает подкомитет в составе пяти своих членов и поручает ему рассмотреть заявления, сделанные в Совете Безопасности относительно Испании, получать дальнейшие заявления и документацию, проводить расследования, которые он сочтет нужными, и представить Совету Безопасности доклад при первой к тому возможности».

Я должен отметить три обстоятельства. Первое — это то, что второй абзац идет навстречу желанию, выраженному французской делегацией и другими членами Совета, чтобы в проекте было упомянуто о моральном осуждении режима Франко, на чем единогласно настаивали все представители.

Второе обстоятельство относится к четвертому абзацу. Главная сущность этой резолюции заключается в том, что Совет, а не подкомитет, должен решить, какие практические меры могут быть приняты Организацией Объединенных Наций, если будет установлено, что создавшаяся ситуация привела к международным трениям и действительно является угрозой международному миру и безопасности.

Наконец из четвертого абзаца видно, что подкомитету предоставляются весьма обширные дискреционные права в отношении обследований, которые он сочтет нужными; иными словами сам подкомитет решит, как, когда и где надо будет произвести обследование.

Г-н де-ла-КОЛИНА (Мексика) (*говорит по-английски*): Я предлагаю отложить голосование на самый непродолжительный срок, например до понедельника, что даст нам возможность тщательно изучить новый текст проекта резолюции и позволит представителям в Совете Безопасности получить определенные инструкции от своих правительств.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-английски*): Согласны ли члены Совета на то, чтобы отложить голосование до 3 часов дня в понедельник?

¹⁰² См. Официальные отчеты, Совет Безопасности, первый год, первая серия, Дополнение № 2, приложение 3а.

¹⁰³ Там же, приложение 3б.

¹⁰⁴ См. Официальные отчеты, Совет Безопасности, первый год, первая серия, Дополнение № 2, приложения 3а и 3б.

¹⁰⁵ См. Документы Конференции Объединенных Наций по созданию международной организации, том 6, Комиссия I, Общие положения, стр. 124-136 англ. текста.

¹⁰⁶ См. Резолюции, принятые Генеральной Ассамблеей на первой части первой сессии, стр. 41.

Г-н ван-КЛЕФФЕНС (Нидерланды) (*говорит по-английски*): Разрешите мне задать один вопрос. Для точного уяснения смысла этого проекта резолюции, я хочу спросить у представителя Австралии, почему в этой резолюции говорится не только о том, что Совет учитывает моральное осуждение режима Франко, — что по-моему совершенно правильно, — но также о мнениях членов Совета Безопасности относительно режима Франко? Мне не совсем ясно, не является ли это повторением. Возможно, что я ошибаюсь.

Полковник ХОДЖСОН (Австралия) (*говорит по-английски*): Вчера мы тщательно рассмотрели этот вопрос. Тут следует отметить два момента. Прежде всего имелось желание французского представителя, чтобы в проекте было упомянуто о моральном осуждении. Затем была первоначальная резолюция о том, что подкомитет должен принять во внимание высказанные мнения, иными словами все точки зрения, представленные во время всего обсуждения, как за, так и против, а также вопрос о внутренней компетенции.

Таким образом, первый момент представляет собою узкий подход, в то время как второй мо-

мент, касающийся мнения членов Совета Безопасности, относится ко всем мнениям, выраженным во время прений, в связи со всеми аспектами этого вопроса.

Г-н ван-КЛЕФФЕНС (Нидерланды) (*говорит по-английски*): Благодарю вас.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-английски*): Согласны ли члены Совета, чтобы мы отложили голосование до 3 ч. дня в понедельник?

Ввиду отсутствия возражений, предложение принимается.

50. Доклад Генерального Секретаря о полномочиях представителей в Совете Безопасности

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-английски*): Имеются ли у г.г. членов Совета какие-либо замечания относительно доклада Генерального Секретаря?

Так как замечаний не имеется, доклад считается принятым.

Заседание закрывается в 11 ч. 25 м. утра.